

JANUARY/ ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΣ 2010

A Monthly Publication of the Saint Nicholas Greek Orthodox Church. 520 S. Ponca Street, Baltimore, MD 21224

Message from Ecumenical Patriarch Bartholomew

By God's Grace Archbishop of Constantinople- New Rome And Ecumenical Patriarch To the Plenitude of the Church Grace, peace and mercy from the Savior Christ Born in Bethlehem

Beloved concelebrants and blessed children in the Lord,

> Heaven and earth have united through the birth of Christ. Today God has appeared on earth, and man has ascended to heaven. (Christian Hymn)

The distance and separation between God and humanity resulting from sin has been abolished with the assumption of the entire human nature by the Only-Begotten Son and Pre-ternal Word of God. It was God's good will- that is to say, His initiative and will that the incarnation of His Son should abolish all such distance uniting heaven and earth, as well as creation with its Cre-

During the Feast of the Entrance of the Theotokos, the Church chanted: "Today is the beginning of God's good will and the proclamation of human salvation.' During that feast. through the dedication of

the blessed Mary to the temple and her preparation there to become the bearer of the boundless God, the road was paved for the incarnate of God, which foretold our salvation.

During the feast of the Annunciation, when the divine conception of the Inconceivable occurred through the Holy Spirit within the womb of the Theotokos and divine nature began to coexist with human nature in order that – as St. Athanasios the Great articulated it – "we might become deified," the Church again chanted: "Today is the beginning of our salvation and the revelation of the pre-eternal mystery; the Son of God becomes the son of the Virgin." Thus, the "divine good will" welcomed at the Entrance, as well as the salvation commenced and revealed at the Annunciation, are today rendered a tangible reality as we celebrate the great an holy day of Christmas. Today, "the Word assumes flesh and dwells among us" (John 1.14), while the Angels celebrate the event changing: "Glory to God in the highest, and on earth peace, good will among humankind." (Luke 2.14)

With the Incarnation of the Divine Word, the salvation of the human race has already potentially occurred. For those who believe in Jesus live in accordance with this faith, fulfilling His command-

> ments and practicing His teaching, are thereby elevated to become the friends and participants of God! They become "partakers of divine nature" (2 Peter 1.14), God's by grace! This takes place exclusively within Church, where we are reborn in Christ and adopted by the Father through Holy Baptism and through the holy Sacraments, as well as by cultivation of virtue in order to be filled with divine grace and Holy Spirit, growing "to maturity, to the measure of the full stature of Christ' (Eph. 4.13) until we reach the level of saving, like St. Paul: "It is no longer I who live, but it is Christ who lives in me." (Gal. 2.20) Those who acquire such

perfection are not regarded by Christ simply as His friends or brothers, but are recognized by Him as members of His Body. This is why, from the height of the Cross, he would say to His Most Holy Mother about the Evangelist John: "Women, here is your son," and to John: "Here is your mother." (John 19.26-27) Christmas therefore opens wide the door of human "christification" and deification by grace; and for this reason, "the entire creation rejoices in celebration and the heaven delight with

Continued on page 3

Μήνυμα από τον Οικουμενικό Πατοιάοχη Βαρθολομαίο

ΕΛΕΩ ΘΕΟΥ

ΑΡΧΙΕΠΙΣΚΟΠΟΣ ΚΩΝΣΤΑΤΝΙΝΟΥΠΟΛΕΩΣ-ΝΕΑΣ ΡΩΜΗΣ ΚΑΙ ΟΙΚΟΥΜΕΝΙΚΟΣ ΠΑΤΡΙΑΡΧΗΣ ΠΑΝΤΙ ΤΩ ΠΛΗΡΩΜΑΤΙ ΤΗΣ ΕΚΚΛΗΣΙΑΣ ΧΑΡΙΝ, ΕΙΡΗΝΗΝ ΚΑΙ ΕΛΕΟΣ ΠΑΡΑ ΤΟΥ ΕΝ ΒΗΘΛΕΕΜ ΓΕΝΝΗΘΕΝΤΟΣ ΣΩΤΗΡΟΣ ΧΡΙΣΤΟΥ

Αδελφοί συλλειτουργοί και τέκνα εν Κυρίω ευλογημένα,

«Ο ουρανός και η γη σήμερον ηνώθησαν, τεχθέντος του Χριστού. Σήμερον Θεός επί γης παραγέγονε, και άνθρωπος εις ουρανούς αναβέβηχε»! (Ιδιόμελον Λιατής Χοιστουγέννων)

Η απόστασις και πόλωσις ανάμεσα εις τον Θεόν και τον άνθρωπον, την οποίαν είχεν επιφέρει η αμαρτία του ανθρώπου, κατηργήθη με την πρόσληψιν ακεραίας της ανθρωπίνης φύσεως από τον Μονογενή Υιόν και Προαιώνιον Λόγον του Θεού. Η κατά την «ευδοκίαν» του Θεού, κατά το πρώτον δηλαδή και ολόθυμον θέλημά Του, Σάρχωσις του Υιού Του, χαραργεί χάθε απόστασιν, ενώνει τον ουρανόν με την γην και συνάπτει το δημιούργημα με τον Δημιουργόν!

«Σήμερον της ευδοχίας Θεού το προοίμιον καιν της των ανθρώπων σωτηρίας η προχήρυξις», έψαλεν η Εχιλησία κατά την εορτήν των Εισοδίων της Θεοτόκου, η οποία, δια της αφιερώσεως της μαχαρίας Μαρίας εις

τον Ναόν και της εκεί προετοιμασίας της δια να γίνη χωρίον του Αχωρήτου Θεού, ήνοιγε τον δρόμον της Ενσάρκου Οικονομίας του Θεού και προεκήρυττε την σωτηρίαν μας.

«Σήμερον της σωτηρίας ημών το κεφάλαιον και του απ' αιώνος μυστηρίου η φανέρωσις, ο Υιός του Θεού Υιός της Παρθένου γίνεται», έψαλε πάλιν η Εκκλησία κατά την εορτή του Ευαγγελισμού, τότε που συνετελέσθη εκ Πνεύματος Αγίου η άσπορος σύλληψις του Ασυλλήπτου εις την αγίαν κοιλίαν της Θεοτόκου και ήρχισε να «συνυφαίνεται», η θεία με την ανθρωπίνην φύσιν, και ο Θεός άνθρωπος γέγονεν, «ίνα ημείς θεοποιηθώμεν», κατά την έκφρασιν του Μ. Αθανασίου. Η «ευδοκία», λοιπόν, η οποία εχαιρερίσθη κατά τα Εισόδια, και η σωτηρία, η οποία «εκεφαλαιώθη» και εφανερώθη κατά τον Ευαγγελισμόν, σήμερον, κτά την μεγάλην και αγίαν ημέραν των Χριστουγέννων, καθίσταται απτή πραγματικότης! Σήμερον «ο Λόγος σάρξ εγένετο και εσκήνωσεν εν ημίν» και οι Άγγελοι ε[ανηγύρισαν το γεγονός ψάλλοντες: «Δόξα εν υψίστοις Θεώ και επί γης ειρήνη, εν ανθρώποις ευδοχία»!

Με την σάρμωσιν, την Ενανθρώπησιν του Λόγου, ήδη η σωτηρία του ανθρωπίνου γένους έχει δυνάμει συντελεσθή. Διότι, εχεινοι οι οποίοι, αφού πιστεύουν εις τον Ιησούν, ζήσουν ζωήν σύμφωνον με την πίστιν αυτήν, σύμφωνον με τας εντολάς και την όλην διδασκαλίαν του Ιησού, υψώνονται με την τοιαύτην θεάρεστον βιοατήν και

Συνέχεια στην σελίδα 3

PROTOPRESBYTER FR. MICHAEL PASTRIKOS, PASTOR CHURCH OFFICE TELEPHONE: 410-633-5020 — CHURCH FAX: 410-633-4352 CELL: 443-742-8314

www.stnicholasmd.org

CHURCH SECRETARY MARIA SAIPFAS

PARISH COUNCIL TAKIS PAPADOPOULOS, PRESIDENT STANLEY SOURANIS, VICE PRESIDENT KYRIAKOS STAMOULIS, TREASURER JOHN CHRISSOMALLIS, ASSISTANT TREASURER DIMITRIOS STAKIAS, RECORDING SECRETARY DEMETRIOS KOSMÁS, CORRES. SECRETARY MIITON COSSIS GEORGE DIACOLUKAS SAM GLAVAS JOHN KOROLOGOS

PANAGIOTIS SALIARIS JOHN SFAKIANOUDIS VASILIOS SKORDALOS **EMMANUEL THEOHARIS** FRANK VASILIOS

PHILOPTOCHOS

ZOE PERDIKAKIS, PRESIDENT NORA KEFALAS, VICE PRES. STELLA KOUKIDES, 2ND VICE PRES. DESPINA KOSTALÁS, REC. SEC. PATTY ORFANOS, CORRES. SEC MARIA THEOHARIS, TREASURER CHRISTINE ZERVOS, ASST. TREAS. IRENE VASILIOS, MEMBERSHIP RENEE THEMELIS, ADVISOR **ROZA CORNIAS** MARIA KOUTSOURIS **EVA NYCHIS** KELLY PAPADOPOULOS **EVANGELIA SALIARIS** KIKI VAVAKAS

PROTO PSALTI/CHOIR DIRECTOR **GEORGE ROSSIS**

ORGANIST PFTF BISBIKIS **PSALTIS** DR. NICHOLAS PAPADEMETRIOU

STANLEY MAVROULIS PASTORAL ASSISTANT **BILL POULOS**

SEXTON STANLEY CAVOURAS SUNDAY SCHOOL

SOPHIA GERAPETRITIS, PRINCIPAL ADAM AGAPIOS, OFFICE AIDE DANIEL COLLECTOR, OFFICE AIDE ELIAS COSSIS, OFFICE AIDE EMILY COSSIS, V.P. & TEACHER 9TH, 10TH, 11TH GRADES KIRK MAVROULIS, AIDE EFFIE CANNING, 8TH GRADE KOSTAS SKORDÁLOS, AIDE PANAGIS GALIATSATOS, 7TH GRADE VASILI PHILIPOU, AIDE IRENE FILIPOU, 6TH GRADE VOULA GERAPETRITIS, 5TH GRADE PETE VASILARAKIS, AIDE MARY ILIADIS, 4TH GRADE MARKOS KATSAROS, AIDE LIA DIMOS, 3RD GRADE ANTONIA SFIRIOU, 2ND GRADE ANGELICA SFAKIANOUDIS, AIDE PFNNY GERAPETRITIS, 1ST GRADE RASHEL TAYLOR, AIDE YANA KARABELAS, KINDERGARTEN PENELOPE KAIKIS, AIDE

ELENI KARAGIANOPOULOS, AIDE AFTERNOON GREEK SCHOOL HELEN LOUVROU-MONOPOLIS, PRINCIPAL VASILIKI KALOGRANIS, TEACHER EVGENIA KANAKIS, TEACHER

ALEX MAVRELOS, NURSERY

KYRA KONTOUDIS, NURSERY

GREEK SCHOOL P.T.A. NANCY ANASTASIADES, PRESIDENT KATINA PALAS, VICE- PRESIDENT ELIA REPPAS, TREASURER STAMATIA IEROMONAHOU, SECRETARY DEMOS ANASTASIADES, BOARD MEMBER MICHELLE MORAITIS, BOARD MEMBER PARASKEVI TOPOUZOGLOU, BOARD MEMBER

THE DIAMONDS ROSE TSAKALOS, PRESIDENT ROZA CORNIAS, VICE PRESIDENT DESPINA KAITIS, SECRETARY EVE LALLAS, TREASURER LESLIE SARANTINOS, CORRES. SECRETARY

ALEXANDER PAPPAS, BOARD MEMBER

TRISH KONDOUDIS, PRESIDENT KYRA KONDOUDIS, VICE PRESIDENT JAMES KOKORELIS, TREASURER JEFF PASTRIKOS, REC. SECRETARY FLORA FANTIS, CORRES. SECRETARY ADAM AGAPIOS, HISTORIAN

EVA KOLIOFOTIS, PRESIDENT GEORGE SAKELLIS, VICE PRESIDENT GEORGE THEOHARIS, TREASURER GEORGE SFAKIANOUDIS, RECORDING SECRETARY ANGELICA SFAKIANOUDIS, CORRES. SECRETARY LEXI BARNES, HISTORIAN (MEETS THE 1ST MONDAY OF EACH MONTH)

FOULA PARAGIOS, PRESIDENT MICHAEL ANGELOS, VICE PRESIDENT KATERINA IEROMONAHOS, TREASURER KALLIOPI CORNIAS, HISTORIAN NICK KARELLAS, SÉRGEANT AT ARMS

Μήνυμα από τον Οικουμενικό Πατριάρχη Βαρθολομαίο

Συνέχεια από την σελίδα 2

καθίστανται φίλοιο και κοινωνοί του Θεού! Γίνονται «θείας κοινωνοί φύσεως» θεοί κατά χάριν! Τούτο συντελείται αποκλειστικώς με ΄σα εις την Εκκλησίαν, όπου ο άνθρωπος αναγεννάται εν Χριστώ και υιοθετείται υπό του Πατρός δια του αγίου Βαπτίσματος, και, εν συνεχεία δια των αγίων Μυστηρίων και της καλλιεργείας της αρετής, πληρούται θείας χάριτος και Πνεύματος Αγίου και αυξάνει «εις άνδρα τέλειον, εις μέτρον ηλικίας του πληρώματος του Χριστού», μέχοις ότου φθάσει να λέγη μετά του Αποστόλου Παύλου: «ζω δε ουμέτι εγώ, ζη δε εν εμοί Χοιστός». Τους ούτω τελειουμένους ο Χριστός δεν τους θεωρεί απλώς φίχους Του ή αδελφούς Του, αλλά τους αναγνωρίζει ως μέλη του Σ"ωματός Του. Δια τούτο και έλεγεν από του ύψους του Σταυρού προς την Παναγίαν Μητέρα Του ερί του Ευαγγελιστού Ιωάννου: «Γύναι, ίδε ο υιός σου» και εις τον Ιωάννην «ιδού η Μήτης σου». Τα Χριστούγεννα, λοιπόν, ανοίγουν διάπλατα την θύραν της κατά χάριν χριστοποιήσεως και θεοποιήσεως του ανθρώπου, και ένεκα τούτου αχοιβώς, «άγει εορτήν, εν χαρά πάσα η κτίσις, και οι ουρανοί συν ημίν αγαλλιώνται» κατά την εύσημον και

σωτήριον αυτήν ημέραν!.

Με αυτά τα χαρμόσυνα και ελπιδοφόρα δεδομένα εις χείρας, απευθύνομεν, από της εν Φαναρίω καθηγιασμένης καθέδρας του πανσέπτου Οικουμενικού Πατριαρχείου, θερμά εόρτια συγχαρητήρια και εγκαρδίους Πατριαρχικάς ευχάς επι τη «μητροπόλει ατων εορτών» προς άπαντα τα ανά τον κόσμον προσφιλή και επιπόθητα τέκνα της αγιωτάτης Μητρός Εκκλησίας, κληρικούς παντός βαθμού, μονάζοντας και λαϊκούς, άρχοντας και αρχομένους, μικρούς και μεγάλους, μάλιστα δε προς τους εμπεριστάτους, τους εν θλίψει, ανάγκη και δοκιμασία ευρισκομένους. Είθε, ο εν σπηλαίω γεννηθείς και εν φάτνη ανακλιθείς προαιώνιος Υιός του Θεού και χάριςν ημών Υιός του Ανθρώπουμ να κατακτήση πάντας ηγμάς αξίους της κενωτικής αγάπης και της αγίας και προσκυνητής ενσάρκου οικονομίας Του!

Φανάριον, Χριστούγεννα Βθ΄ + Ο Κωνσταντινουπόλεως Διάπυρος προς τον Θεόν ευχέτης πάντων υμών

Μήνυμα Κ. Ποοέδουν της Δημοκρατίας προς τους Έλληνες του Εξωτερικού με την Ευκερία των Εορτών των Χριστουγέννων και του Νέου Έτους

Φίλες και φίλοι,

Θέλω να σας μεταφέρω τις ευχές μου για μια ευτυχισμένη και δημιουργική χρονιά. Οι μέρες αυτές είναι μέρες γιορτής, αλλά και μέρες περισυλλογής, για όσα πέρασαν και για εκείνα που καθένας από εμάς περιμένει. Πρέπει επίσης να είναι μέρες ανθρωπιάς και αλληλεγγύης για τους συνανθρώπους μας που υποφέρουν, που στερούνται, που έχουν χάσει την ελπίδα τους, που φοβούνται για το αύριο.

Είναι αλήθεια ότι οι Έλληνες που ζουν στο εξωτεφικό αγαπούν την πατρίδα μας ίσως περισσότερο από εμάς που ζούμε εδώ. Σίγουρα, είναι οι σημαντικότεροι πρεσβευτές του ελληνικού πολιτισμού σε ολόκληρο τον κόσμο.

Κάθε φορά που ταξιδεύω σε περιοχές όπου ζουν ομογενείς εισπράττω την έντονη νοσταλγία τους για την πατρίδα και πολλές φορές παράπονα για τη στάση της

Ελληνικής Πολιτείας απέναντί τους. Για όλους εμάς ο ελληνισμός της διασποράς έχει ανεκτίμητη αξία. Η οφειλή μας απέναντι στους απόδημους Έλληνες είναι διαρκής και αναμφισβήτητη.

Είμαι βέβαιος για τις δημιουργικές δυνάμεις του ελληνισμού, για τη δυνατότητά του να αντέχει αντιξοότητες και δυσκολίες. Η ελληνική κοινωνία μπορεί να ανταποκριθεί στο κάλεσμα των καιρών, ξέρει να διεκδικεί και να υποστηρίζει ανατροπές, όταν χρειάζεται. Και αυτό εμπνέει αισιοδοξία ότι το 2010 θα είναι καλύτερη χρονιά για πολλούς.

Με αυτές τις σκέψεις σας εύχομαι χοόνια πολλά και ευτυχιμένο το νέο έτος.

Κάρολος Παπούλιας

Message from Ecumenical Patriarch Bartholomew

Continued from page 1

us" on this day of significance and salvation." (Hymn of December 28)

With these joyful and hopeful realities before us, from the sacred See of the Ecumenical Patriarchate at the Phanar, we extend to you our fervent festive congratulations and wholehearted Patriarch wishes on this central feast of the Christian calendar. We greet all of our beloved faithful throughout the world, the beloved children of the holy Mother Church – clergy of all levels, monastic and laity, pastors and parishioners, and especially those suffering, experiencing sorrow, need or trial, May the pre-eternal Son of God – who was born in a cave and lay in a manger – who for our sake became Son of Man the pre-eternal, render of all of us worthy of his self emptying love and of His sacred, venerable incarnate dispensation.

At the Phanar, Christmas 2009 Bartholomew of Constantinople Fervent supplicant for all before God COUNTDOWN TO THE ST. NICHOLAS GREEK FOLK FESTIVAL

JUNE 10,11,12,13, 2010

6 MONTHS

HAPPY NEW YEAR! KAAH XPONIA!

COMMUNITY NEWS - KOINOTIKA NEA

PHILOPTOCHOS NEWS

Happy and healthy New Year to everyone! It is my hope that everyone had a wonderful Holiday season, as we are settling back into our daily routines.

I would like to thank everyone who came to St. Nicholas Vespers and graciously brought food and desserts. We had a lot of people come to church both on St. Nicholas's Eve and on the Feast day our Patron Saint.

Thank you to everyone that donated food to be distributed to the needy people of our community during the Thanksgiving Holiday. The response to our plea was huge, we filled two SUVS with all the food that all of you brought.

Thank you to all that brought health and hygiene items for the family crisis center.

A very gracious family of our community, who would like to remain anonymous, came forth and donated both televisions for the Philoxenia house. We thank them and appreciate the gesture very much. May our Good and Loving God give them many years of health and prosperity.

Our **Ladies Night Out** evening was a great success!! A Big Thank You to Patty Orfanos for organizing it. We are looking forward to more evenings like that.

Our aim is to get younger women involved in our Philoptohos. Like I have said before there is no age limit to joining, all the ladies of our community should be a member of our Philoptohos society.

Looking ahead on our schedule of events:

January 6th, Wednesday our general meeting at 6:00 P.M. with our Annual Christmas Party/Gift exchange following the meeting.(Please note the earlier time)

The Maryland Greek Independence Parade

invites you to its

ANNUAL FUND RAISING DANCE

Saturday, January 30th, 2010

From 8:00 p.m. - 2:00 a.m.

Music by ZEPHYROS and D. J. George Tsakiris

Donation \$35.00 per person

Cash bar

For more information call Manoli Theoharis at 410-790-7542

January 16th, **Saturday**, we are having a Bull and Oyster Roast at Jimmy's Seafood from 7:00 P.M. to 11:00 P.M. For tickets please call Christine Zervos at 410-494-8089 or Irene Vasilios at 410-687-3978. The proceeds from this event will go into the account that has been set up for the church needs.

More into the future:

February 13^{th} , Saturday our annual Apokriatiko dinner dance.

This spaghetti dinner also marks the beginning of the Easter Lent. Please mark your calendar to attend; it's always a good time. We urge everyone to dress up. I, at least would like to see more people in costumes than last year.

Again best wishes to everyone for a wonderful New Year!!!

Zoe Perdikakis, President

ΝΕΑ ΤΗΣ ΦΙΛΟΠΤΩΧΟΥ

Χαρούμενος και Υγιής ο Καινούργιος Χρόνος.

Ποώτον ευχαριστούμε όλους και όλες που ήρθαν στον εσπερινό του Αγίου Νικολάου και έφεραν φαγητό ή γλυκό. Με μεγάλη χαρά είδαμε να περνάει πολύς κόσμος από την εκκλησία μας και την Παραμονή και την ημέρα του Αγίου μας.

Ευχαριστούμε όλους που έφεραν φαγητά και εδώθησαν σε άπορες οικογένειες της περιοχής μας την εβδομάδα των Ευχαριστιών και σε όλους που προσέφεραν είδη υγεινής για το οικογενειακό κέντρο--Family Crisis Center.

Μία καλή και Χοιστιανική οικογένεια, που επιθυμεί να παραμείνη ανώνυμη, είχε την καλή διάθεση να δωρήση και τις δύο τηλεοράσεις για το σπίτι της Φιλοξενείας. Τους ευχαριστούμε πολύ και ευχόμεθα ο Πανάγαθος Θεός να τους χαρίζει υγεία, χαρά και ευημέρια.

Η βραδυνή μας έξοδος που οργανώθηκε από την Παναγιώτα Ορφανού είχε μεγάλη επιτυχία. Την ευχαριστούμε θερμώς. Ο στόχος μας είναι να έχουμε όσο πιο πολλές κυρίες ως ενεργά μέλη της Φιλοπτώχου. Η ηλικία δεν παίζει κανένα ρόλο.

Βλέποντας πρός τό μέλλον -

Ιανουαφίου 6η, Τετάφτη - Η γενική συνεδφίαση μας στις 6:00 μ.μ. Και μετά θα ακολουθήσει δείπνο και ανταλαγή δώφων--(Σας παφακαλούμε προσέξετε την αλλαγή της ώφας.)

Ιανουαφίου 16η, Σάββατο - Bull and Oyster Roast στο Jimmy's Seafood 7:00 μ.μ.-11:00 μ.μ. Για εισιτήρια τηλεφωνίστε στήν Κα. Χριστίνα Ζερβού 410-494-8089 ή Κα. Ειρήνη Βασιλείου 410-687-3978. Τα έσοδα θα διατεθούν για τις ανάγκες της Εκκλησίας μας.

Φεβουαρίου 13η, Σάββατο - Ετήσιο Αποκρεάτικο Γλέντι. Είναι πάντα μία αξέχαστη βραδυά. Θα θέλαμε να δούμε πολλούς μεταμφιεσμένους φέτος, τουλάχιστον πιό πολλούς από πέρυσι. Θά έχωμε καί εκπλήξεις!!!

Και πάλι, ευχές σε όλους για μία καλή ποοοδευτική χοονιά.

Ζωή Πεοδικάκη - Ποόεδοος

SUNDAY SCHOOL NEWS

Wishing all of our students and their families a most Joyous, Healthy and Spiritually fulfilling New Year in 2010. Sunday School was back in session as of January 3rd. We had 12 teachers and aides but only 5 students showed up. We would like to thank those parents and grandparents of our Sunday School students who continue to bring their sons and daughters and/or grandchildren to church and to Sunday School. Just a reminder, we encourage all parents to be in church with your children by 10 am for the Bible reading and

COMMUNITY NEWS - KOINOTIKA NEA



Sermon and so that we can get to the lessons afterwards.

As we celebrate the great Saints of January and the Baptism of our Lord, let us, as parents, be more proactive in the religious education of our children. It is not the Sunday school teacher's job to call the parents to remind them to come to church. It is the parent's responsibility to be the primary role model for their children to emulate. We wonder if these parents get a call from their children's

American schools to remind them to take their kids to school every day. If the parents are not putting church attendance and Sunday School attendance as their first activity on their To Do List **for Sundays**, then they are cheating themselves and their children of growing and learning more about their faith. How will we as volunteer teachers teach your children why they have to be great defenders of our Orthodox faith, as St. Basil was, if they do not come to church and Sunday School regularly to learn more about the teachings of the Bible and our Holy Tradition?

In September, we had enrolled more than 70 kids in the Sunday School program. Now, we are lucky to have 10 kids attending class on any given Sunday. If we factor out the weather & illnesses, we should be seeing at least 50 students in church & classes every Sunday.

The idea that St. Nicholas Church and Community will always be there... may not hold true in the future. We need to be active participants and teach our children to be active participants in a spiritual manner and connect with God by attending church services regularly and not just when there is a social event going on. Let us not knock casually on the door of the future of our Church, but we should pass down from parent to child, teacher to student, priest to parishioners the Holy Tradition of our Orthodox faith as a baton is handed over in a relay race. The life and future of our beloved St. Nicholas Church is us... and our children.

GREEKTOWN CDC

A message from John E. Gavrilis, CEO

The Greektown CDC has partnered with the United States Census Bureau to help them kick-off their 2010 national Census. The Census will be looking to hire thousands of people in the Eastern Baltimore region. The CDC has already hosted a job-testing site at the Fellowship center and will continue to facilitate job opportunities. Please call our office for more information, job salaries are competitive.

We are starting a new year with great momentum towards community vision. The CDC is nearing completion the Strategic Plan volume 3, in which we are focusing on more land use development, grass roots strategies and mentoring. We hope to continue to grow the organization with more people that will focus on all of our exciting community projects. Thanks to all of our community advocates that are making the community's vision a reality!

Please remember to call 911 and 311 for all crime related instances. Be aware of any ice patches on our steps and sidewalks to avoid any accidents. We wish everyone a Happy New Year for 2010.

Believe in your community!

2010 GREEK FOLK FESTIVAL

Preparations will soon be underway for our upcoming Greek Folk Festival. The 2010 St. Nicholas Greek Folk Festival will begin on Thursday, June 10 through Sunday, June 13th. Once again the General Chairmanship has been undertaken by Frank Mitsos.

The meetings will soon be posted and everyone is invited and welcome to become a member of the Festival Team. So, bring your enthusiasm, your ideas, your love of community and your commitment. Let's all as parishioners of St. Nicholas Church, not just chair people, young and old unite, roll up our sleeves and volunteer to make this year's four day festival another spectacular and successful one.

ΕΛΛΗΝΙΚΌ ΛΑΙΚΌ ΠΑΝΗΓΥΡΙ 2010

Πολύ σύντομα θα αρχίσουν οι προετοιμασίες για το Ελληνικό Λαϊκό μας Πανηγύρι. Το Φεστιβάλ 2010 του Αγίου Νικολάου θα αρχίσει την Πέμπτη, 10 Ιουνίου και θα συνεχιστεί μέχρι και την Κυρική 13 Ιουνίου. Υπεύθυνος του Φεστιβάλ θα είναι και πάλι ο κ. Φώτης Μητσός.

Το πρόγραμμα των συνεδριάσεων θα ανακινωθεί εντός ολίγου και όλοι είστε καλεσμένοι να συμμετέχετε στην ομάδα διοργάνωσης του Φεστιβάλ. Έτσι μπορείτε να δώσετε και να μεταδώσετε τον ενθουσιασμό σας, τις ιδέες σας, την αγάπη σας και την υπόσχεσή σας στην Κοινότητα. Ας ενωθούμε όλοι μαζί, όχι μόνον οι υπεύθυνοι, νέοι και ενήλικες, ας σηκώσουμε τα μανίκια μας και ας προσφέρουμε τις εθελοντικές μας δραστηριότητες για να ξεπεράσει κάθε προηγούμενη επιτυχία το φετεινό μας 4ήμερο Φεστιβάλ.

Blessing Your Home

Dear Parishioners:

In the month of January, we celebrate a Great Feast within the Orthodox Church. Epiphany, the baptism of our Lord Jesus Christ, on January 6th. It is the season of the blessing of the Holy Waters, when also the parish priest through his very rich custom brings the Blessed Holy Water to the faithful in their homes and business establishments. This enables everyone to receive the Great Blessing of our Lord for the New Year of 2010.

I feel that this is a beautiful custom, that as your priest, bringing the Blessed Holy Water of Epiphany to you, my parishioners, allows me to remain close to you and your family.

We request that you fill out the form below or call the church secretary to set up a convenient time.

<u>PLEASE NOTE</u>: Only those homes that submit this form or call will be visited.

I hope that each family will take advantage of this traditional and important blessing for the New Year of 2010.

With Paternal Blessing and Best Wishes for this Holiday Season!



BLESSING OF HOME/BUSINESS	<u> </u>
NAME:	PHONE:
ADDRESS:	
Preferred time of visit: Morning Afternoon (Please check one)	_ Evening
Please complete this form and return to the church office	or call 443-742-8314

STEWARDSHIP PLEDGES FOR 2010

MR/MRS ADAMS MICHAEL MR/MRS ANASTASIADES DEMOS & MR/MRS ARAVIDES NICHOLAS MR/MRS ARGIROPOULOS WILLIAM MR/MRS BETINIS EMMANUEL MR/MRS CHRIST PHILIP MRS CORNIAS KALLIOPI T. MR/MRS COSSIS MILTON & MRS FAKAS ZENOVIA MS FRANGAKIS IRENE MR/MRS GAZONAS-ZIKOU GEORGE MR/MRS GIANNAKOULIAS GEORGE MR HATZIGEORGALI ANTONIOS MS JOHNS HELEN MRS KALIAKOUDAS SOFIA MRS KAPETANAKOS SOULA MISS KARAGIANNIS SHOSHANA MR/MRS KELLEY SHAWN & MR/MRS KOLIOFOTIS PETROS MR/MRS KOSTOS JOHN & MRS KOUTSONOURIS MARIA MR/MRS MASTROMINAS MINAS MR/MRS MONIODIS MICHAEL & MR/MRS ONASIS THEODORE MR/MRS PAPAGEORGIOU SOCRATES MR PERDIKAKIS GEORGE MR/MRS POULOS WILLIAM MR/MRS ROROS PETE JOHN MR/MRS SARANTINOS SANDY MR/MRS SOPHOCLEUS GREGORY MR/MRS STAMATOPOULO JOHN MR SVINGOS JAMES JOHN MR THEMELIS JOHN MRS TREANTAFELLO HELEN MR/MRS TSAKALAS JULIE MRS TSAKIRIS ANASTASIA MR/MRS VERENAKIS MICHAEL & MR/MRS YIANAKIS STEVE

MR/MRS AHLADIOTIS JOHN & EFFIE MR/MRS ANDERSON EMANUEL P. JR. MR/MRS ARGEROPOULOS TED & MR/MRS ATHANASIOU ANTONIOS MR/MRS BIRCH PETER MS CHUVALAS DIMITRA MR/MRS CORNIAS GEORGE C. MR/MRS DIACOLOUKAS GUS & MARY MR/MRS FAKAS JAMES MRS FRANGAKIS SOFOULA MR/MRS GEORGAS ANTHIE MR/MRS GIANNAS STYLIANOS MR/MRS HATZIGEORGALI ELEFTHERIOS MR/MRS KAIKIS CLEMIS MRS KALOGRANI VASILIKI MR/MRS KAPUTSOS MARSHALL MR/MRS KARAHALIS GEORGE & MR/MRS KIMOS JAMES MR/MRS KOSMAS DEMETRIOS MR/MRS KOUKIDES HARRY MR/MRS LERICOS PERRY AND MR/MRS MASTROVASILIS IOANNIS & MRS NEOFITOU ATHINA MR/MRS PADOUSIS JOHN E MR/MRS PAPAVASILIOU THARRENOS & MR/MRS PERDIKAKIS GEORGE MR/MRS PRASSINAS JAMES MR/MRS ROUSSOS ANTHONY MR/MRS SERAFIS STEVE & MARY MR/MRS SOULIKAS GEORGE & MR STAMIDIS CHRISTODOUL MRS TAHINOS STEPHANIE MISS THEMELIS STELLA MR/MRS TRIANTAFILLOS COSTAS MR/MRS TSAKALAS STEVEN MR/MRS TSAMPOS MICHAEL & MR VERGOS JOHN MR/MRS ZERVOS DEMETRIOS

MR/MRS ALEVROGIANNIS GEORGE & MR/MRS ANGELOS MARK MR/MRS ARGETAKIS GEORGE & MR/MRS ATSIDIS IOANNIS MRS CEDERAKIS OREANTHI MR/MRS COLLECTOR DAN & MR/MRS CORNIAS MICHAEL C. MRS ELIOPOULOS ANNA MR FOTIS GUS MR/MRS FRAPAS HELEN MR/MRS GIAKOUMAKIS NICK MR GLAVAS SOCRATES MRS HATZIKOSMAS AMALIA MR/MRS KAITIS NICHOLAS MR/MRS KAMBANOPOULO STELIOS MISS KARABELAS IOANNA MR/MRS KARAS EVELYN MR/MRS KLOSTERIDIS SPIRO -MR KOSMAS NICHOLAS MRS KOULATSOS ANASTASIA MRS LYGOUMENOS ALEXANDRA MR/MRS MAVRONIS NICHOLAS MR/MRS NICOLAIDIS VASILIOS & MR/MRS PANTOULIS NICK MRS PAROS MARY MR/MRS PIKOUNIS JOHN & DEBBIE MRS PROAMS KOULA MR/MRS SALARIS STEPHEN MR/MRS SFAKIANAKIS ELIAS & IRENE MR/MRS SOULIKAS JAMES & JOAN MR/MRS STAMOULIS KYRIAKOS MR/MRS TAKOS STEVE MR/MRS THEOHARIS EMMANUEL MR/MRS TRINTIS BASILIOS & MR/MRS TSAKALOS JEANETTE MR/MRS VASILAKOPOULO ANASTASU MR/MRS VERUHIS APOSTOLOS & MR/MRS ZISSIMOS GUS PETE-

MR AMARANTHHS HARRY MR ANGELOU MICHAEL MISS ARGIRAHS ANGELICA MR BATES SAM MRS CHRIST STASA MRS CONWAY ROSE MR/MRS CORNIAS MARK MR/MRS ELIQU ERNEST MR/MRS FOTIS GEORGE G.C.D.C. GREEKTOWN MRS GIANNAKOULIAS DIONISIA MR/MRS HANDAKAS PAUL MR/MRS JOHNS ASPASIA MRS KAITIS DESPINA MRS KAMINARIS BARBARA MR/MRS KARAGIANNIS DEMETRIOS MRS KASTRUNES DOLORES MR/MRS KOLIADIS EMMANUEL & MRS KOSTOPOULOS HARRIET MR KOUTSANTONIS THEODORE MR/MRS MASTROMANOLI MANUEL MR/MRS MILLETT & ALEX EARL & MRS NOMIKOS FANNY MR/MRS PAPADOPOULOS EFSTATHIOS MR/MRS PELTSEMES IRENE MR/MRS PIKOUNIS EMMANUEL MR/MRS RIZAS PAUL MRS SALPEAS MARIA MR/MRS SOPHOCLEOUS PROKOPIS MRS SOURANIS PARASKEVI MRS STRAKES KATHERINE JDG/MRS THEMELIS JOHN & RENEE MR/MRS TOPOUZOGLOU ANASTASIOS & MRS TRIPOLITIS NINA MR/MRS TSAKALOS ROSE MR/MRS VASILIOS FRANK MR/MRS VOXAKIS JOHN & IRENE MR/MRS ZOULIS JOHN &

TOTAL PLEDGED: \$69,485.00; PAYMENTS: \$22,610.00; BALANCE: \$46,875.00

Net In

Saint Nicholas Church Profit & Loss

January through November, 2009

	Jan - Nov 09		
Ordinary Income/Expense Income Candles Dances Special events Dances - Other	77,476.00 1,747.88		
Total Dances	10,409.00		
Donations Other Donations Other Donations - Other	37,072.91		
Total Other Donations	37,072.91		
Flowers Income Christmas Card Income Donations - General Donations - Hall Donations - Memorial Donations - Other	1,025.00 660.00 42,897.15 7,550.00 22,431.00 (4,725.00)		
Total Donations	106,911.06		
Greek Festival Greek school registration Interest Income Stewardship Trays	160,000.00 31,020.85 8,178.32 217,432.87 19,679.00		
Total Income	632,854.98		
Cost of Goods Sold Dance Expense Festival Greek School Expense	5,707.70 6,650.00 75.00		
Total COGS	12,432.70		
Gross Profit	620,422.28		

	Jan - Nov 09			
Expense				
CAPITAL COSTS				
Plateia Expenses	23,564.16			
Property Purchase	1,554.00			
Total CAPITAL COSTS	25,118.16			
EMPLOYEE COSTS				
1099 Employees	6,758.00			
Health Insurance	38,507.76			
housing	1,720.00			
Organist	3,000.00			
6560 · Payroll Expenses	136,762.69			
Payroll taxes	10,481.60			
Pension	5,500.00			
6050 · Automobile Expense	9,000.00			
Workers Comprehensive	1,456.00			
EMPLOYEE COSTS - Other	71,257.24			
Total EMPLOYEE COSTS	284,443.29			
GENERAL & ADMINISTRATION				
Advertising	11,413.50			
6060 · Bank & Credit Card Svc Charges	2,298.39			
Church Supplies	19,647.19			
Clergy Laity Congress	1,139.40			
Flower Donations	1,173.00			
Fair Share	42,000.00			
6260 · Gifts	500.00			
Insurance - General	20,439.59			
6530 · Miscellaneous	5,213.41			
Office Expense	11,645.99			
6610 · Postage and Delivery	2,625.22			
Professional Fees	5,551.50			
Telephone	3,356.69			
6900 · Travel & Entertainment	409.17			
Total GENERAL & ADMINISTRATION	127,413.05			
OCCUPANCY COSTS				
Mainten · Building Maintenance	63,846.74			
Cleaning Halls	600.00			
Ground Rent	157.80			
Janitor's Supplies	5,043.45			
Permits & Licenses	450.00			
Property taxes	125.00			
6940 · Utilities OCCUPANCY COSTS - Other	40,837.09			
Total OCCUPANCY COSTS	1.60			
	111,061.68			
YOUTH AND EDUCATIONAL Youth Expense	5,260.12			
Total YOUTH AND EDUCATIONAL	5,260.12			
Total Expense	553,296.30			
rdinary Income	67,125.98			



DONATIONS IN MEMORIAM



IN MEMORY OF LAMBROS NEOFITOU

Mrs. Maria Koutsonouris

IN MEMORY OF DIONYSIOS HATZIDAKIS

The Hatzidakis Family

IN MEMORY OF STELLA MITSOS

Mr. George Kosmos

IN MEMORY OF STELLA ELEFTHERIOU

Mr. & Mrs. Gus Diacoloukas

IN MEMORY OF IOANNIS KASTELLORIZIOS

Mr. & Mrs. Minas Houvardas

IN MEMORY OF MICHAEL NIKOLETOS

Mr. & Mrs. Kyriakos Nikoletos Mr. & Mrs. Nick Filipidis

IN MEMORY OF: PANAGIOTIS PATRIKAKOS, PANAGIOTIS, ANDRONIKI & PANTOS FORAKIS

George & Stavroula Forakis

IN MEMORY OF SAVVAS GEORGAS

Ms. Anthie Georgas

IN MEMORY OF NERATSOULIS & GEORGE KOUTSONOURIS

Mrs. Maria Koutsonouris Mrs. Athina Neofitou

IN MEMORY OF STEVE, FLORA, & EUGENIA SOLLON

The Sollon Family

IN MEMORY OF KYRIAKI (KIKI) LOUKAS

John Eleftheriou

IN MEMORY OF PETE CHRIST, JR.

Mrs. Soula Giannakoulias Mr. & Mrs. Costas Bilias Mr. & Mrs. Vasilis Skordalos Ms. Maria Salpeas & Family Mrs. Lia Karagiannopoulos Mr. Michael Angelou

IN MEMORY OF STERGOULA KOTZIAS

Dr. & Mrs. Chris Kotzias Mr. & Mrs. John Fotiou Mr. & Mrs. Nick Hartofilis Mr. & Mrs. Chris Economides Mr. & Mrs. Sarantos Makris

In MEMORY OF EVANGELIA & GEORGE TSAKIRIS, KALLIOPI & PANTELIS THEODOROU

Mr. & Mrs. Savvas Tsakiris

IN MEMORY OF LOUIS & JOHNVAKOUTIS, FOTIS FOTIOU

Mr. & Mrs. John Fotiou

IN MEMORY OF ISIDOROS & OLGA MARUSIODIS, DIMITRIOS & ATHINA SOULIKAS AND ANDREW TSAKALAS

Mr. & Mrs. George Soulikas

IN MEMORY OF KALLIOPE KARABETIS

Mr. & Mrs. Nick Filipidis Mrs. Angeliki Karabetis

KOINONIA E-MAILED DIRECTLY TO YOU

If you wish to receive the Koinonia via e-mail instead of waiting for a hard paper copy to arrive in your mailbox, then this application is for you. Many churches have already changed on how their parishioners view their bulletins, monthly newsletters and some general correspondence. We are doing our best to try to keep the cost of printing and mailing the Koinonia to our many parishioners and readers to a minimum. One way to do this is to get the Koinonia directly to you via e-mail. If you still don't have access to a computer, we will continue to mail it to you.

Please take the time to complete the application form and bring it to the church office. Or, simply e-mail your intent that you want to receive the Koinonia via Internet to **msalpeas@stnicholasmd.org**. Please make sure you include in your e-mail your name, address and a phone number where you can be reached in case there are any questions.

Επιστούμε την προσοχή όλων των μελών μας

Βρισκόμαστε σε μια εποχή υψηλής Τεχνολογίας και για το λόγο αυτό ζητούμε από εσάς, τα μέλη του Αγίου Νικολάου, να μας γνωστοποιήσετε τη Ηλεκτρονική σας διεύθυνση, αν έχετε, διότι με τον τρόπο αυτό θα παίρνετε όλη την αλληλογραφία της Εκκλησίας μας συντομώτερα και δεν θα υπάρχει το κόστος των ταχυδρομικών. Παρακαλείστε λοιπόν να συμπληρώσετε το κάτωθι έντυπο, και να το παραδώσετε στο Κοινοτικό Γραφείο ή να το ταχυδρομήσετε.

APP	LICA	ΓΙΟΝ	FOR	M I	FOR
CHI	IR CH	PHR	LICA	TIC	2NC

NAME/ONOMA:
ADDRESS/ΔΙΕΥΘΥΝΣΗ:
CITY, STATE, ZIP:
НОМЕ РНОΝЕ/ΤΗΛΕΦΩΝΟ:
CELL PHONE/KINHTO:
E-MAIL:
() YES -I would like to receive the Koinonia and any future mailings from St. Nicholas church via my e-mail shown above. Θάθελα να λαβαίνω την αλληλογοαφία και την ΚΟΙΝΟΝΙΑ της Εκκληςίας μου με e-mail.
 () NO - I do not have an e-mail address. Please continue to mail me the Koinonia and other correspondence at the address shown above. Δεν έχω e-mail. Να

συνεχιστεί η αλληλογραφία ταχυδρομικώς.

Liturgical Program & Events for January

Happy New year to Everyone.

May it be blessed with abundant health and prosperity.

LITURGICAL PROGRAM

Friday, January 1: New Years Day. The Circumcision of our Lord and Saviour Jesus Christ. Orthros 8:45 am. Divine Liturgy 10:00 am. Feast Day of St. Basil the Great.

Sunday, January 3: Sunday before Epiphany. Orthros 8:45 am. Divine Liturgy 10:00 am.

Tuesday, January 5: Eve of Epiphany. Orthros 8:45 am. Divine Liturgy 9:30 (Strict Fast). Blessing of the Waters.

Wednesday, January 6: Holy Epiphany Day. Orthros 8:45 am. Divine Liturgy 9:30 am. Blessing of the Great Waters.

Thursday, January 7: Synaxis of St. John the Baptist. Orthros 8:45 am. Divine Liturgy 9:30 am.

Sunday, January 10: Sunday after Epiphany. Orthros 8:45 am. Divine Liturgy 10:00 am.

Wednesday, January 13: Paraklesis Service 7:00 pm.

Sunday, January 20: Holy Unction Service 7:00 pm.

Sunday, January 24: Sunday of the Publican and Pharisee. Orthros 8:45 am. Divine Liturgy 10:00 am.

Saturday, January 30: The Three Hierarchs: Orthros 8:45 am. Divine Liturgy 9:30 am.

Sunday, January 31: Sunday of the Prodigal Son. Orthros 8:45 am. Divine Liturgy 10:00 am.

We celebrate the Holy Baptism of our Lord. This is a Major Feast Day of the Church. We must make an effort to come to church on this day to worship and glorify our Lord. Blessing of the great Waters will take place near the end of the Divine Liturgy.

CALENDAR OF UPCOMING EVENTS

Saturday, January 16: Philoptochos Bull Roast Fundraiser at Jimmy's Seafood.

Saturday & Sunday, January 23 & 24: St. Nicholas GOYA Basketball Tournament

Saturday, January 30: Independence Day Parade Dance 8 pm to 2 am – St. Nicholas Hall.

Sunday, January 31: Greek School Doxologia for The Three Hierarchs

KOINONIA DEADLINE

To all of our readers and organizations, please submit your article(s) to the Koinonia staff before the deadline so we can include your news for your upcoming event. All articles or posters are due by the 12th of the current month for the upcoming month's issue.

Issue month: February, 2010 Deadline: January 14th
You may drop your article to the church office or e-mail it to
Emily Cossis at: emce3@aol.com or Maria Salpeas at:
msalpeas@stnicholasmd.org

KOINONIA

A Monthly Publication of the Saint Nicholas Greek Orthodox Church. 520 S. PONCA STREET, BALTIMORE, MD 21224 www.stnicholasmd.org

DATED MATERIAL — PLEASE DELIVER PROMPTLY NON PROFIT
ORGANIZATION
U.S. POSTAGE
PAID
BALTIMORE, MD
PERMIT NO. 2606

